

JÖVŐ

FÜGGETLEN DEMOKRATA NAPILAP

A „Jövő” előfizetési díja: Egy óra 8000 lej. Munkásszervezeteknek és azok tagjainak 6500 vállalati előfizetés 200.000 lej.

Felelős szerkesztő: **PALASTI JÓZSEF**

Szerkesztőség és kiadóhivatal: **20-76**
Budapest, Városháza 20-77

A párisi döntések alapján:

Novemberben szövegezik meg véglegesen a külügyminiszterek az öt volt ellenséges állam békeszerződéseit

Newyorkban ülnek össze a külügyminiszterek a jövő hónap folyamán. — Bevin a nagyhatalmak békeszövetségéről beszélt a plenáris ülésen

Ma döntenek az olasz béketervezet ügyében

PARIS. A békekonzferencia kedden három plenáris ülést tartott. Mindhárom ülésen Molotov szovjet külügyminiszter elnökölt. O'Conelly szenátor, az USA delegátusa felszólalásában rámutatott Triest, valamint az olasz-jugoszláv határ fontosságának kérdésére. A plenáris ülésen felszóltak még Ukrajna, Kína, Abesszínia, Belgium, Lengyelország és Görögország megbízottjai.

A keddi plenáris ülésen, amely az olasz békeszerződés tervezetét tárgyalta, elsőjében szólalt fel Bevin brit külügyminiszter, az angol békeküldöttség vezetője.

ője, aki többek között a következőket mondta:

— Győzelmünk a nagyhatalmak és, kélete, együttműködésének következménye, a békét is erre az együttműködésre kell alapoznunk.

A továbbiak során Bevin rámutatott arra a körülményre, hogy a béketárgyalások során nemcsak a győztes államok, hanem a volt ellenséges országok képviselői is felszóltak, majd rámutatott arra, hogy a nagyhatalmaknak érdekeiket türellemmel és megértéssel kell összeegyeztetniük.

Bidault védi az olasz álláspontot

Bevin után Bidault francia külügyminiszter szólalt fel az olasz békeszerződéssel kapcsolatosan. Bidault beszédében éles határvonalat vont Németország és Olaszország között. Hangsúlyozta, hogy „Németország esküdt ellensége Franciaországnak, míg az olasz nép alapjában véve békés természetű és csak Mussolini és a fasizmus vezette félre”. Elismerte azokat a szolgálatokat, amelyeket Olaszország

tett a szövetségeseknek, amikor fegyverrel Németország ellen fordította, majd az olasz gyarmatokkal kapcsolatban kijelentette, hogy

„az ifjú olasz demokráciának alkalmas kell nyugtani ahhoz, hogy bebizonnyítsa: jobb gyarmatpolitikát tud folytatni, mint azt Mussolini Olaszországa tett”.
Az angol rádió ma reggeli jelentése

szerint az olasz békeszerződés felett a szerdai ülésen szavaz a békekonzferencia plenáris ülése.

A békekonzferencia plenáris ülése ma ismét három tárgyalást tart, amelynek napirendjén az olasz békeszerződés szerepel.

Sza kértő bizottságot javasolnak a helyettes külügyminiszterek

PARIS. A Reuter hírszolgálati iroda diplomáciai tudósítója jelenti:

A külügyminiszterek tanácsa november első felében Newyorkban tart ülést. Itt végleges formába öntik a párisi konzferencia döntése alapján a román-magyar-olasz-bolgár és finn békeszerződések szövegét.

Hétfőn a helyettes külügyminiszterek ülésén határozatot fogadtak el, amely javasolja a külügyminiszterek tanácsának, hogy

szerkesztő bizottságot létesítsenek, amely a párisi döntések alapján megállapítja az öt volt ellenséges állam békeszerződésének végleges szövegét.

Ez készíti elő a külügyminiszterek tanácsának határozatait.

Tüntetések Spanyolországban Franco rémuralma ellen

Allásfoglalt az argentin képviselőház a spanyol fasizmus dühöngésének megfékezésére érdekében

LONDON. A spanyol köztársasági titkos rádióállomás közlése szerint Spanyolországban egyre terjed a fallangista mozgalommal szemben az ellenállás.

A baszk vidék több városában tüntettek a munkások és a paraszokok Franco, valamint a fallangista rendszer ellen.

BUENOS AYRES. Az argentin képviselőház is állást foglalt Franco rendszerével szemben.

Valamennyi argentin parlamenti párt határozati javaslatot fogadott el, amelyben arra kérték a kormányt, hogy járjon közbe a halálraítélt spanyol szabadságharcosok megkegyelmezése ügyében. Előreláthatóan a nagy latin-amerikai ország erőiesen fellép a fasizmuscsökevény spanyol rémuralom ellen.

LONDON. Madridi jelentés szerint

több, mint 50.000 spanyol „guerilleros” várja a pillanatot, hogy akcióba lépjen. Egy titokzatos személyiség, akinek a Franco-rendszer figyelmét sikerült elkerülnie, megbízást kapott tevékenységük megszervezésére. Ezt a személyiséget „Zero” elnevezéssel jelölik és ő az összekötő a spanyol földalatti

erők parancsnoksága és a Spanyolország területén elszórtan lévő köztársasági elemek között. Londonba érkezett jelentések szerint, a spanyol köztársaságiak tevékenysége különösen az andaluziai magasföldeken, a Pireneusokban és Madridtól nyugatra észlelhető.

Vasuti merényletet akadályozták meg Tel-Aviv és Haifa között

JERUZSÁLEM. Az angol hírszolgálat jelenti: A brit katonai hatóságok megakadályozták a Tel-Aviv-Haifa közötti vasútvonal ellen tervezett merényletet. A zsidó titkos szerveztek fel akarták robbantani ezen a vasútvonalon közlekedő angol katonavonatot.

LONDON. Afttes angol miniszterelnök mint már jelentették — üzenetet küld

ott Truman elnöknek Palesztina kérdésében. Az elnök válasza még nem érkezett Londonba, holott jelezték, hogy Truman elnök már elküldötte válaszelevelét.

Az angol kormány egyébként a mai minisztertanácsban foglalkozik a palesztinai problémával.

ujból a székelység birtokában van. „Csíki magánjavak” elnevezés alatt véres seb volt ez a kérdés a romániai magyarság életében. A magukat ma „demokratának” nevező történelmi reakciók követék el az 1921 évi agrárreform számos más magyarellenes bűnével együtt azt a bünt is, hogy a székelység legértékesebb vagyonrészét kisajátították azon a címen, hogy ez a vagyon a magyar államé volt, tehát a jogutód csakis a román állam lehet.

A csíki magánjavak a csíki székelység ősrégi vagyonát képezték. Eredetük visszanyulik 1666-ig, amikor tizenkét „szék” létesítésével a közbirtokossági kormányzás első alapjait megvetették. Ettől az időponttól kezdve ezeknek a vidékeknek minden természeti kincse az ittélő székely lakosság közös tulajdonát képezte. Az időközben kialakuló külön birtokok, egyházi alapítványok stb. ellenére a terület továbbra is megmaradt közbirtokosságnak, egészen 1849-ig, amikor a szabadságharcban résztvevő székelység ellen a Habsburgok megtorló intézkedéseket hoztak. Ilyen, súlyos kihatású megtorló intézkedés, hogy 1851-ben megszüntették a csíki közbirtokossági utódjaként szereplő csíki határszéli ezredeket, az akkori törvénykezés intézkedései ellenére, amelyek világosan kimondták, hogy ez a vagyon még súlyos bűnök esetében sem szállhat át az állam tulajdonába, hanem legfeljebb az utódok birtokolják. Ennek megfelelően 1869-ben amikor a kiegyezés létrejött, a csíki közbirtokosságot is visszaadták az egykori csíki határvédelmi utódnak. A visszaadás okmányát azonban olyan szerencsétlenül szerkesztették, hogy máig sem állapítható meg belőle világosan: teljesjogi visszaadás (restitutio in integrum) történt-e, vagy sem. Ebbe a homályos értelmezésbe kapaszkodott 1921-ben a „történelmi” reakció, hogy a csíki székelységet ősi vagyonától megfoszták.

A csíki magánjavak visszaadására jóval több, mint egyszerű törvénykezési cselekedet. A haladó demokrácia megértésre és kibékülésre törekvő szellemével ez a visszaadás soha nem történhetett volna meg. A Hivatalos Lapban megjelent törvényrendelet, amely a csíki magánjavak visszaadásáról intézkedik, több nagyszabású megállapítást is tartalmaz. Ezek a megállapítások híven visszatükrözik a népi demokráciának azt a szellemét, amely a Groza kormány törekvéseit dhatja.

A feudális rendszerek elleni harcban a vagyonelkobzás mindenkor a népi mozgalmak megfélemlítésének, illetve megszüntetésének eszköze. Hasonló szankciók hatályukat veszítik és nem foganatosíthatók, amikor évszázados forrongások után a népek szabad élethez való jogukat kiharcolják és földreterítik az elnyomót. Az 1921 évi agrártörvénykezés nem értette meg az idők szavát, mert ahelyett, hogy a székely területek 1869 előtti történetét megértette volna, érvényesnek fogadta el ennek az évrnek a történelmi aktusát és a magyar államhoz tartozó 63.000 hold székely köz- és magánvagyon kisajátítását határozta el a román állam javára. Ezt a hibát igyekszünk most helyrehozni, amikor a „Csíki magánjavak” elnevezés alatt 26.000 holdas állami tartalékot visszaadjuk a csikmegyei székely lakosságnak, a többi terület pedig földosztás útján kerül a lakosság birtokába. Ilyen módon érvényesítjük és hatályossá tesszük a nemzet területén együttélő népek testnérségének elvét. Ezek azok a megállapítások, amelyek a román kormányzatban és közéletben érvényesülő új szellemet a törvénybe tüntetjük is érvényesítjük. (k. i.)

Száz éves az aradi evangélikus egyház

Az aradi evangélikus egyházközség október 13-án ünnepi alapításának 100. évfordulóját. Ezt a ritka és szép alkalmat az egyház nagyszabású ünnepség keretében készül megülni. Vasárnap délelőtt 10 órai kezdettel istentisztelet lesz, amelyen a szolgálatot Argay György szuperintendens végzi. Az istentisztelet után a templomban ünnepi díszközgyűlés következik mely alkalommal dr. Palágyi Jenő orvos ismereti az egyház 100 éves történetének kimagasló eseményeit, majd pedig a gyűlést ünnepélyes fogadalmat lesz. Ezután következik a meghívott testvér egyházak és a hatóságok részéről történő üdvözlés. Az emlékünnepről folytatásaképpen este hat órai kezdettel ugyan csak a templomban művész számokban gazdag vallásos estét rendeznek. Ez egyben megnyitja a teljes hétig tartó evangélikus előadás-sorozatnak, amelyet a templomban Turmezey Sándor nagyváradi esperes-lelkész tart minden este hat órai kezdettel. A gyűlést a nevezetes előfordulót ez által is emlékeztetéssé és áldásossá kívánja tenni a hívek részére, hogy az valóban határkövet és fordulópontra jelentsen az egyház sok és nehéz küzdelmeiről tanuskodó történetében. Az ünnepséget a négyes órák az emhész épületében rendezett szertartás vendégszerzésbe. Az ünnepség és a vallásos est műsorának részletes ismertetésére később még visszatérünk.

Viky jön!

Még ebben a hónapban elkészül a második villamoskocsi is

A városi közüzemek műhelyében teljesen elkészült az első villamoskocsi, amely rövidesen forgalomba kerül. A város vezetősége ebből az alkalomból díszebédezt rendezett az üzem munkásai és vezetői tiszteletére. Az ebéden Palincas Ioan polgármester üdvözlölte a munkásságát, megköszönve fáradozásait, mire Tomovic mérnök válaszolt, aki ígéretet tett arra, hogy ebben a hónapban a második villamoskocsival is elkészülnek. Ezután Veln Pavel, Belkó és Ursu munkások szólaltak fel.

Az ARO-ban

Sötétek az uccák, javítani kell a közvilágításon

A nappalok rövidülnek és a város közönsége ezzel párhuzamosan romlik. A beförések, utonállások, lopások napirenden vannak. A városházán, rendőrségen és más illetékes hatóságoknál napirendi kérdés a közbiztonság ügye, amelynek megoldása egyre jobban égetőbb. A közbiztonság megóvása érdekében nem hagyható figyelmen kívül az uccák közvilágítás, amely szintén sok kívánnivalót hagy. Az uccai fvilámpákból kilopolt villanykörték nem pótolják és vannak uccák, amelyek teljes sötétség borít, ami szintén „csábítja” a beföröket, tolvajokat, utonállásokat. Lehétetlen felsorolni azokat az uccákat, sőt városnegyedeket, ahol a lakosság sürgetőleg követeli a közvilágítás helyreállítását, mert a panasz szinte általános. Többek között a Gloria sportteleptől az újaradi hídig egyetlen villanykörte sem ég, valóságos életveszedelem keresztül haladni a hosszú úton, amely ma már sűrűn lakott villanegyedden visz keresztül. Este már kocsi sem vállalkozik az újaradi útra, az első benzinkútjánál nem mennek tovább. Ajánlatos lenne, ha az egész város területén a hiányzó villanykörtéket mielőbb pótolnák. Tudjuk, hogy a villanykörte nagyon drága, de a lakosság vagyona és életbiztonsága még drágább. Hisszük, hogy kellő szorgalmazással a kormány támogatását is meg lehet nyerni és a beszerzési nehézségeket legalább is lényegesen csökkenthetnék. Nem könnyű a megoldás, de nincs olyan nehézség, amit ne lehetne elhárítani. Már pedig ez az ügy megér minden fáradozást.

Nem mese: valóság!

Vasgárdista volt, elmenekült a felszabadító csapatok elől — most mégis vádlottak padjára ültette a volt rendőrfőnököt egy aradi orvos

Noveanu dr. sértve érzi jogait, mert mialatt szökésben volt, közcélokra használták orvosi felszerelésének egy részét

Az aradi törvényszék bírósága tegnap tárgyalta azt a régen húzódó bünpert, amelynek Dinu Gheorghe volt rendőrkezes a vádlottja, aki ellen Noveanu Nicodem dr. városszerzte közismert vasgárdista orvos tett feljelentést hivatalos hatalommal való visszaélés címen. A vád szerint ugyanis Dinu, mint rendőrkezes 1944 év őszén a felszabadító hadseregek elől elmenekült Noveanu dr. távollétében elreklvirálta a Népvédelem orvosi rendelője számára az orvos Röntgen készülékét és a rendelőjének több fontos felszerelését. A tegnapi tárgyaláson befejezték a perbeszédet. Magda dr. ügyész bejelentette, hogy fenntartja a vádat. Dinu

volt kezesor védelmét négy ismert ügyvéd látta el.

Elsőnek Várnai Miklós védbeszédében azt fejtegette, hogy a politikai okok miatt eltávozott Noveanu orvosi rendelőjének felszerelését közcélok érdekében használták fel és így semmiféle büncselekmény nincs. Deutsch Ferenc dr. a második védő hivatkozott a kihallgatott tanúk vallomására, amelyek szintén azt igazolták, hogy nincs büncselekmény. A következő védő dr. Dán Jenő beszédében különösen azt emelte ki, hogy a diktatura idején az ügyészség a rengeteg hivatalos hatalommal való visszaélésből egyet sem vállalt, pedig abban az időben igazán kifosztották, verték és

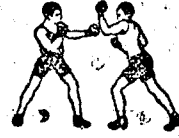
ütötték az embereket, míg most annak ellenére, hogy nyilvánvalóan a köz érdekében cselekedett a kezesor, mégis elvállalta az ügyészség a vád fenntartását.

Végül a negyedik védő, Grigoric dr. ügyvédkamarai dékán beszédében a feljelentő személyével foglalkozott és kifejtette, hogy Noveanu dr. híres legionista családból származik, maga is vasgárdista volt, aki elmenekült Aradról, majd a vádat vizsgálva, megállapította, hogy nem is lehetett volna Dinu ellen vádat emelni. Így felmentést kért.

A védbeszéd elhangzása után Bratescu elnök közölte, hogy az ítéletet szombaton hirdeti ki a bíróság.



SPORT



Tiranában:

Bulgária-Románia 2:2 (2:0)

A Balkánféldarugó mérkőzése során tegnap Bulgária és Románia válogatott csapatai mérköztek. Az első félidőben Negresca öngóljával valamint Mihaleff góljával a bolgárok már 2:0

arányban vezettek a szünetig. A második félidőben a román válogatott nagy fölénybe kerül és Reuter, valamint Tóth III góljával kiegyenlített.

JUGOSZLAVIA CSAPATA NEHEZEN NYERT AZ ELSŐ FÉLIDŐBEN 2:0 ARÁNYBAN VEZETŐ ALBÁNIA ELLEN

Jugoszlávia-Albánia 3:2 (0:2)

Tiranában a Jugoszlávia-Albánia válogatott mérkőzéssel kezdődött a labdarugó Balkánféldarugó. Az albán csapat csaknem meglepetést okozott és a nagy favorit Jugoszlávia nehezen nyert, az első félidőben 2:0 arányban vezető ellenfelével szemben.

Albán támadásokkal indul a mérkőzés és az 5. percben Evriák megszerzi a vezetést. A 9. percben Dolip a góllövő és ezzel Albánia már 2:0 arányban vezet. Szünet után azonban a jugoszlávok rákapcsolnak és a 6. percben Nukaci lő gólt, majd a 10. percben Nukaci kiegyenlít. A győztes gólt a 15. percben Koltofsky szerezte.

MA A GLORIA PÁLYÁN: ITA-TEBA

A Gloria sporttelepen szerda délután 4 órakor játszik az ITA-TEBA kupamérkőzést, amelyre a válogatottjait nélkülöző ITA a következő összeállításban lép pályára: Márki — Bonyhádi, Kovács — Lőránt, Páll, Tudose — Nicsa, Reinhardt, Humis, Mercea, Dumitrescu.

AZ ITA ÉS CFR ATLETAK PRÓBAVERSENYE

A kerületi Szakszervezeti atlétikai bajnokságot október 6-ról 12-re halasztották. Az elhalasztott verseny helyett így próbaversenyt rendeztek az ITA tréningpályáján, amelynek eredményei a következők:

ITA atlétalányok: 100 m. 1. Lénárdt 16.5 mp. 2. Selejan 16.7 mp. 3. Hajbock 16.8 mp. Magasugrás: 1. Pomlányi 118 cm. 2. Selejan 115 cm. 3. Hajbock 110 cm. Kétszáz méter: 1. Bakos 32.3 mp. 2. Hajbock 32.6 mp. 3. Lénárdt 33 mp. Atléták: 100 m.: 1. Grecsner ITA 12.4 mp. 2. Siontin Cfr 12.4 mp. 3. Fövényesi ITA 13.5 mp. Magasugrás: 1. Siontin Cfr 163 cm. 2. Helkteru Ita 153 cm. 3. Fövényesi ITA 140 cm. Gerelyvetés: 1. Huber ITA 44.36 m. 2. Siontin CFR 42.50 m. 3. Onette ITA 35.30 m. Távolugrás: 1. Siontin CFR 607 cm. 2. Onette ITA 569 cm. 3. Huber ITA 568 cm. Súlydobás: 1. Huber ITA 10.38 m. 2. Iázár CFR 10.13 m. 3. Onette ITA 10.02 m.

AMTE-DERMAGANT 2:1 (1:0)

Marosvásárhelyen játszották le a két csapat barátságos mérkőzését.

Forum mozi

Tel. 20-10. Előad. 3, 5, 7 és 9-kor

TARZAN

Ma minden idők legnagyobb dzsungel filmje.

A DZSUNGEL URA
Herman Brix — Ula Holt

Royal Mozi

Előadások: 3, 5, 7 és 9, vasárnap 11.30-kor matiné.

Mr JACK HILTON világhírű regénye

A kék hold völgye

RONALD COLMAN nagyszerű alakításával

A SZAKSZERVEZETI SPORTBIZOTTSÁG KÖZLEMÉNYE. Szerdán fél 6 órakor a Tornász-liga tart ülést, míg csütörtökön fél 6 órakor a gyárak és szakszervezetek sportfelelőseinek gyűlését tartják meg. Mindkét összejövetel színhelye a Szakszervezeti Sportbizottság helyisége.

VASÁRNAP DELELŐTT KÉT C-LIGÁS MÉRKŐZÉS ARADON

Két C-ligás mérkőzést játszanak vasárnap Aradon. A Gloria pályán 9.15 órakor a Sparta a lippai Soimii együttesével mérkőzik, míg 11 órakor az Indagrara-TEBA találkozás kerül lebonyolításra.

Savoy Mozi

Előadások: 3, 5, 7 és 9 órakor
Vasár- és ünnepnap 10, fél 12-kor matiné.

A megbélyegzett asszony

Victor Francen,
Zise Delamare

URANIA

Előadások 3, 5, 7 és 9 órakor
Vasár- és ünnepnap 11.30-kor matiné
Ma: Petőfi és Szendrey Julia életének filmváltozata:

Szeptember végén

Szörényi Eva, Horváth L.
Jegyelővétel délelőtt 10 órától.

Tippszelvény

CFR Simeria—F. Severin

AMTE—Augusztus 23

RMTE—CFR Craiova

Gloria—Electrica

ITA—Szabadság

Indagrara—Teba

Sparta—Soimi

ILSA—Ripensia

Rasaritul—CFR Arad

Név

Pontos cím:

Tessék sürgősen intézkedni!

Van cukor

Aradváros lakossága számára, — de nincs vagon

Négy vagon megszerzésén nem mulhat a szállítás azonnali lebonyolítása

Az előtársi szervek tagjai számára kint cukor még mindig nem érkezett meg Aradra és így a kiosztás egyelőre késik. A közlemezési hivatal vezetője, Serban Petre tegnap délelőtti kérdést intézett az ügyben az INCOOP-hoz, hogy mikorra várható a cukor kiosztása. Ki-

derül, hogy az INCOOP megbízottja Frel-dorfon tartózkodik és eddig képtelen volt a négy vagon cukor elszállításához vasúti kocsit szerezni. Remélni lehet azonban, hogy még ezen a héten megérkezik a cukor és a kiosztás azonnal megtörténik. Ezt különben tényleg re-

méli a város közönsége, mert elképzelhetetlen a csak nagyon nehezen magyarázható, hogy Aradváros lakosságának cukorkészletségét ne lehessen fedezni, vagy ez csak késve történhessen meg — négy vagon megszerzésének „nehézségei” miatt!

zalekos örlésű lisztet készíthetnek ezental, 10 százalék korpa kivételével. A vámmalmok és cséplőgép-tulajdonosok pedig kötelesek két napon belül beszállítani a szeptemberi kvótát. Amennyiben e téren mulasztás történik, a legszigorubb rendszabályokat alkalmazzák, egész a büntös mulasztás esetében alkalmazandó letartóztatásig.

— AZ ARADI EGESZSÉGÜGYI SZAKSZERVEZET közli valamennyi tagjával, hogy október hetedikével megkezdődött a fagyjelenségek összefirása a szakszervezet helyiségében.

— A ROMÁNIAI DEMOKRATA NÖK SZÖVETSÉGÉNEK aradi tagozata október 12-én este 8 óráig kezdettel művészi és kulturális programmal táncestélyt rendez az Arlus termeiben, Mária királyné út 12. első emelet. Az estély tisztá jöve deimét a köztisztviselők gyermekei számára jétesítendő napközi otthon céljaira fordítják. Tánc hajnalig. Jól felszerelt falafőző. Meglepetések. A rendezőség.

— AZ ARADI HÁZTARTÁSI ALKALMAZOTTAK SZAKSZERVEZETE felkérte tagjait, jelenjenek meg csütörtökön, október 10-én délután 5 órakor a szakszervezet helyiségében (Mária királyné út 15) tartandó taggyűlésen. Egyben tudatni hogy október 12-én este 8 óráig kezdettel megtartják a kultúr-estélyt.

Meenyit!

PASCA IOAN

szücsmühelye

Vállal mindenféle szücsmunkát utolsó dívat szerint, Dr. Robu 4 szám (Telefon-palota mellett)

MNSZ

HEGYVARI MIHALYNAK, a Magyar Népi Szövetség korán elhunyt elnökének sirkőbeszentelését a halálozás egy éves fordulóján, október 13-án délelőtti 11 órakor tartjuk az Alsótemetőben. A Magyar Népi Szövetség kegyelettel adózik volt elnöke emlékének. A sirnál az MNSZ kolozsvári központja és a helyi szervezet kiküldötték által képviselteti magát, ahol a szónokok megemlékeznek Hegyvári Mihály érdemeiről. Felkérjük a demokratikus testvérszer vezeteket, gyárat és egyesületeket, hogy amennyiben a sirkőbeszentelés kegyeletos szertartásánál részt óhajtának venni, szándékukat az MNSZ aradvárosi központjánál (Iosif Vulcan ucca 12. Telefon: 26-22) mielőbb jelentsék be, hogy az ünnepszeg pontos menetét kellő időben ószállíthassuk. A Magyar Népi Szövetség aradvárosi szervezet.

AZ MNSZ ötödik kerületi (brzsáki) női csoportja október 12-én szombaton esti 8 óráig kezdettel bál-t rendez a választási alap javára. Érdeklődőket szivesen lát a rendezőség.

— AZ MNSZ HARMADIK KERÜLETI NŐBIZOTTSÁGA szerda délután 5-ker tartia szokásos műsoros délutánját a Minorita Kulturházban, új műsossal. Mindenkit szeretettel vár a harmadik kerület nőbizottsága.

IFJAIUNK IS MELLETTUNK VANNAK! Az erdőhegyi MNSZ ifjusági bizottsága szeptember 29-én szépen sikerült szüretti mulatságot rendezett, amelynek 150.000 lejti kitévő tiszta fővedelmét a választási alap rendelkezésére bocsátotta. A szép rendezés lefolyt mulatságon szemetgyöngyörkötet látványt nyújtott a 12 esőszpár, akik az est sikeréhez is nagyban hozzájárultak. A szervezet vezetősége is résztvett a mulatságon, megmutatva azt az írást, melyen az ifjuságnak haladnia kell.

— A FILHARMONIKUS EGYESÜLET KÖZLEMÉNYE. Minden kedden és pénteken délután 6 órakor a Konzervatórium termében az október huszadiki hangverseny próbája. Felkérlek a tagokat a pontos részvételre.

Corso Mozi

ARAD
Telefon 23-64

Előadások: 3, 5, 7, 9

Vasárnap 11.30-kor majtné

Ma utóhjár!

A francia filmgyártás remeke:

A csavargó költő

(FRANCOIS VILLION élete)

Fraji Klug

temetkezési vállalat

a legolcsóbb

Arad, Reg. Ferdinand 37. Telefon 14-30
Ujarad, Str. A. Iancu 90. Telefon 20-22

A legnagyobb eréllyel végrehajtják a terménybeszolgáltatási rendeletet

Kiméretlen szigorral büntetik a mulasztást

A gabonaművek gyűjtése fokozott eréllyel folyik az egész megye területén a közlemezési minisztérium rendelete alapján. Minden termelő késedelem nélkül köteles a számára megállapított szükségleten felüli többletet beszállítani. Mint ismeretes, a termelőknek annyit hagynak, amennyi elegendő vetőmag céljaira és a család saját fogyasztása számára, fejenként 80 kió. A bevetendő terület nem lehet kevesebb, mint az ideit volt, de szem előtt kell tartani minden föld-

tulajdonosnak a mezőgazdasági kamara által elkészített vetési tervzetet. Ha valaki többet akar vetni, ezt akadálytalanul megteheti és ez esetben megtarthatja magának a vetőmag-többletet, de azt ténylegesen el kell vetni, mert minden vízszárelést a legszigorubb megtorolnak, mintán sohasem volt nagyobb szükség a feleslegekre, mint az idén amikor egyes helyeken emberek éheznek és egész vidékek a legnagyobb veszélyben forognak a tél küszöbén. A malmok csakis 90 szá-

Haladunk a horral

Irta: KÁROLY SÁNDOR

PANASZKODOM A KERESKEDŐNEK, akinél vásárolni szoktam, hogy nincs cukor és mivel szenvedélyes feketekávéivó vagyok, különösképpen szenvedek a cukorhiány miatt.

— Ókértem, van cukor, méltóztassék parancsolni — mondja előzőeken és felnyit egy zacskót, amelyben gyanusan barna hosszukás kócskák pihennek.

— Ez cukor? — kérdezem kissé gyanakodva.

— Ez cukor — állítja a kereskedő határozottan.

Elmondja, hogy ez a cukornak nevezett barna valami tulajdonképpen nyerscukor, de bonbon név- és jelleg alatt kerül forgalomba. A cukorgyár gyártja és mielőtt elindítaná a fekete kereskedelem felé vezető fekete uton, leönti malátával, ami a szervezetre nem ártalmas, viszont undorító ízű.

— És hogy ez a cukor? — érdeklődöm.

— Ötvenezer lej kilója. Nem drága, ha figyelembe vesszük, hogy a cukorhoz malátát is adnak. Vettem egy negyedkilót, ki próbáltam és valóban undorító ízű volt. Az ize hasonlít a málnaszörp-pel és mézzel kevert csukamájolajhoz, kevés terpentinpárlattal leöntve. Mindezek után néhány kérdés sürgősen tisztázásra vár, a szenvedélyes feketekávé ivókon kívül általános közlemezési szempontok miatt is, különös tekintettel a gyerekekre. Tehát:

1. Ha nincsen cukor, miért van mégis feketén és ha, van feketén, miért nincs fehérén?

2. És ha van fehér cukor, miért kell azt malátával befeketíteni és bonbon ábruhába öltözötten forgalomba hozni.

3. És ha már van befeketített fehér cukor, miért kell azért ötvenezer lej fizetni és miért kapható csak fekete áron és nem rendez áron.

Sajnos, nem látok tisztán, mert sűrű feketeség borítja a fehér cukrot. Sürgősen meg kell mosdatni a fekete cukrot és vele együtt az egész fekete-műveletet. Csak óvatossan kell hozzákezdni, nehogy a

végén szerencsenmosdatás legyen belőle.

ELHATÁROZTAM, HOGY MEGNÉZEM a „Kivégző osztag” című filmet a Corsóban. Szeretem a francia filmeket, a franciák nagy művészek, alakításuk tele van szenvedéllyel, a szövegíróknak van mondanivalójuk és azzal a bravúrral tudják fokozni az izgalmat, amely ennek a népnek külön erénye és sajátossága. Sajnálattal kellett megállapítanom, hogy bár a „Kivégző osztag” valóban nagyszerű mű, kevés szenvedélyt láttam. Szenvedélyt inkább a közönség részéről tapasztaltam, mert közlemben egy hölgy szenvedélyesen rágott tökmagot és a héját szenvedélyesen köpte a levegőbe.

Eppen akkor figyeltem fel erre a kedves jelenetre, amikor a német egyenruhában levő francia kémel leleplezik és szorongatott helyzetben előveszi revolverét és lelövi az öt leleplező SS-tisztet. A revolver nagyot szól és ebben a pillanatban az orromon koppan valami. Miután határozottan tudom, hogy nem én vagyok a lelőtt SS-tiszt, kissé csodálkozom, hogy miért éppen engem találtak el. Rövid kémkélés után felfedeztem a tettest, aki nem állott sem francia, sem német szolgálatban, hanem semleges volt és mint ilyen, a nemzetközi egyezmények védelmében nyugodtan rághatott tökmagot. Az illető nő volt, fiatal és szép, emellett bájos és elegáns. Csodálatos hajjal és a fiataloság friss lendületével dugta szépen ívelt szájába a tökmagot, gyönyörfogai feltépték a mag héját, a benne levő magot lenyelte és a fölőleges héját pedig hallatlan eleganciával köpte ki. Ez a kissé bonyolult művelet rendkívül szép volt, főként a köpésben nyilvánult meg sok szépség. Amint jobban figyeltem az ifjú hölgyet, bizonyos mes terségbeli rutint is felfedeztem, amit a módszeresség és rendszeresség szeretete ad. Megállapítottam, hogy a baloldalon dugja be a tökmagot szájacskájába és a héját jobboldalon köpi ki. És nem maga

elé, hanem széles ívből a levegőbe. Egyes vidékeken ezt a sportot sercintésnek nevezik, más helyütt nevellettség a neve, eldugott kicsiny zugokban, ahová a civilizáció nem hatott el, a köpést inzultusnak tekintik, mi azonban kulturárossában élünk, magam pedig sportot kedvelő ember vagyok, aki tudom értékelni a szép teljesítményt.

Tartozom az igazságnak azzal a megállapítással, hogy nemcsak egy bájos ifjú hölgy köpködött utólerheretlen bájjal, hanem több is. És köpködtek férfiak is. Előadás után a padló tele volt tökmaghéjjal. Itt-ott almacsutkát is láttam, elvett ve dióhéjat, de ez nem az igazi. A diótevek maradt emberek, akik nem emelkedtek korunk színvonalára, régi idők kedvelt eseményén rágódnak és képtelenek értékelni a friss áramlatok művészi szépségét: a tökmagot. És az ezzel kapcsolatos sercintést.

Miután tömegsportról van szó, bátorodom indítványozni a következőket: Tömörüljenek a tökmagok egyesülete, mert így jobban védik meg érdekeiket. Alakítsanak országos szövetséget, kérjék annak elismertetését a legjobb sporthatóságtól és irjanak ki tökmaghej-köpködő versenyeket helyi, országos és nemzetközi viszonylatban. Bizonyára nagyteljesítései táv és magassági rekordereket fedeznek fel, akik résztvehetnek a Könő Olimpiáson. És szabadon mindjárt gyakorlati javaslatot is előterjesztem. A mozi, színház és hangversenyterem, mint pálya nem alkalmas. Mert kicsiny és — sajnos — a közönség figyelmét inkább a színpadon folyó cselekményre, mint a köpködő sport teljesítményre irányul. Legjobb pályá lenne a lóvásártér, a Marospart vagy a Csáda-erdő valamilyen néptelen helye. Itt zavartalanul köpködhetnek reggeltől estig, senki nem zavarja őket. A moziban, színházban vagy Kulturpalotában az emberek udvariasságok és nem szeretik, ha a nyakukba, szemükbe, vagy az arcukba köpnek. Vannak bogaras különcök, akik például személyes sértésnek veszik, ha az orrukra köpnek. En hiszem, hogy ez az új sport nagy fejlődési lehetőségek előtt áll, de csak akkor, ha a filmtől és színpadtól különválasztják. Mert tökmagköpés és előadó művészet nehezen fér meg egymás mellett...

Minden magyar egy táborba!

Groza Péter kinyújtott jobbát nem szabad összetévesztenünk Maniu jogfosztó kezével

Az MNSz. aradvárosi intézőbizottságának ülése

A Magyar Népi Szövetség aradvárosi szervezete október 7-én délután tartotta rendes havi intézőbizottsági gyűlését. A gyűlést Homolka Ervin városi elnök nyitotta meg, meghatottan emlékezett meg az egy évvel ezelőtt elhunyt Hegyvári Mihály elnökről, aki az utörök lendületével mutatta meg az aradi magyarságnak azt az irányt, melyen haladnia kell. Az intézőbizottság tagjai egy perces néma felállással áldoztak elhunyt elnökük emlékének.

Homolka Ervin ezután rátért a magyarság jelenlegi helyzetének ismertetésére.

— Ha a magyarság magára talál és felismeri a mai valóságot, képes küzdeni egyenjogúságának megteremtéséért. Nem szolgálják a magyarság érdekeit azok, akik nem állnak a valóság talaján és hamis tanácsokat adva kényelmesen félre-

állnak és a magyarság ellenségeinek neveznek bennünket, akik dolgozunk a magyarságért. Akadnak, akik egy gyufaszálat sem mozdítottak meg a magyarság érdekében, de elhallgatják a Magyar Népi Szövetség eddigi eredményeit, viszont nagytón át nézik gyengeségeinket, melyeknek okai éppen ők, a távolmaradók. Ha pedig a valóság alapjára helyezkedünk fel kell ismernünk, hogy az együttélő népek békéje egyébként érdeke románoknak és magyaroknak. Amit eddig kaptunk, ahhoz a román demokrácia és a Magyar Népi Szövetségbe tömörült demokrata magyar erők segítettek hozzá bennünket. Helyezkedjünk bele az adott helyzetbe és rendezzük sorsunkat ennek alapján.

A választásokról szólva rámutatott Homolka Ervin arra, hogy még mindig akadnak magyarok, akik

bizalmatlanok a román demokrácia ígéreteivel szemben. Ez a bizalmatlanság a mult keserű tapasztalatai alapján lelkileg érthető, de tárgyilag teljesen indokolatlan és téves, mert Groza Péter kinyújtott baráti kezét nem szabad Maniu jogfosztó kezével összetévesztenünk.

Szavait ezzel végezte, hogy minden magyar tartsa kötelességének a választáson való részvételt, szavazatát az egyenlőség jelére adva, hogy ezzel is növelje a magyarságért sikraszálló képviselők számát.

A továbbiakban behatóan foglalkozott az intézőbizottság az iskolakérdéssel, különös tekintettel a tanteremhiányra.

Az ifjúsági bizottság felelőse beszámolt arról, milyen mértékben kapcsolódott be már is a magyar ifjúság a választási küzdelembe. Határozatba ment, hogy a többi bizottság is választásokig főleg a választási hadjáratral kapcsolatos kérdésekkel foglalkozzék.

A miniszterelnök és a különkiadás

Groza Péter dr. miniszterelnök két aradi látogatása mély nyomot hagyott a város lakosságának lelkületében. Nem csak az elmondott beszédek súlyossága és messze világitó értelme, hanem emberi közvetlensége, szeretetreméltósága az, amely a társadalom minden rétegében csak fokozta azt a tiszteletet és megbecsülést, amit a kormányfő eddig is élvezett.

Ezt igyekezett visszatükrözni a „Jövő” szerkesztősége, amikor Groza Péter dr. szeptember huszonkilencediki látogatásáról különkiadásban számolt be.

— Hallottam a Jövő különkiadásáról, — mondotta tegnap délelőtt munkatársunknak a Kulturnalotában Groza Péter dr., — sajnálom, hogy éppen ezt a példányt nem kaptam kézhez és nagyon szeretném, ha most megkaphatnám.

Munkatársunk még a délelőtt folyamán átnyújtotta a kormányfőnek a Jövő különkiadását.

A Népszínház heti műsora:

Szerdán délután három órakor és csütörtökön 6 órakor: „Csak egy asszony van a világon” slágeroperett.

Csütörtökön délután 3 órakor (1500, 2000 lejes helyárrakkal): „Elcsérelt ember” színjáték.

Pénteken 6 órakor (1500, 4000 lejes helyárrakkal): „Mária főhadnagy” nagyoperett.

SZOLGÁLTATOS GYÓGYSZERTÁRAK: Omescu (Mária királyné-út és Alexandru-uca sarok) és Anghel (Catedralei-tér és Mețianu-uca sarok).

— A RUHÁZATI MUNKÁSOK SZAKSZERVEZETE felkéri azokat a tagokat, akik valamilyen sportágban (futball, torna, ping-pong) részt akarnak venni, jelentkezzenek ma délután 6 órakor a szakszervezet helyiségében. A vezetőség

Apróhirdetés

IDEÁL írógép olcsón eladó. Cim: Reclama hirdetőirodában, Eminescu 4. PRÉSEK (EXENTER), régebbi típusú esztergapad, különféle más gépek, dinamó, ponthegesztő eladók. Str. Cantacuzino 52. 8115

PAPRIKAÖNTÖZŐ) járgány eladó. Bálint János Pankota 249 szám. 8114 HÁROMSZÁZEZER lej jutalmat adok annak, aki Pécskán elvezette „Brenabor” gyártmányu, 1438938 gyári számú kerékpárom nycmára vezet. Kovács lapterjesztő, Pecica. 8113

VASKÁLYHA olcsón eladó. Stroiescu uca 25 szám. 8107

SELEJTES burgonya eladó Economatul Unifateanál. 8122

BETÁRSULNÉK rentábilis ipari vállalatba vagy jólmenő üzletbe jelentősebb összeggel. Címeket „Közreműködés” jelígre a kiadóba. 8123

EGY városi bunda nutriabélással virgíniai gallérral eladó. Megtekinthető Clonda szűcsnél. 8124

EGYEDÜLÁLLÓ férfi házmesteri állást vállal lakás, fűtés ellenében. Címeket a kiadóba. 8120

OKTÓBER 8-án délután a Minorita templomban hagyott, újságpapírba csomagolt drapp ruhámat egy hölgy magával vitte. Kérem adja le a sekrestyében, mert látták. 8119

GARAZSAJTOT keresek megvételre. Str. Horia 10. Prolich. 8118

RÉZÜST eladó üstházzal együtt. Calea Saguna 182. a déli órákban. 8117

JÓKARBAN levő írósztal eladó. Harisnvakötőde. Moise Nicoara f. 8121

PRESA DEMOCRATA ARAD.

A Szaktanács intézkedett az új kenyérrendszer azonnali alkalmazásáról és ellenőrzéséről

Minden dolgozó 1000 lei személyenkénti visszatérítés! kap naponta az 1100 lejes kenyéradag árból

A legnagyobb eréllyel védik meg a dolgozók érdekeit!

Megírta a Jövő, hogy október 6-án éjfél 0 órakor életbe lépett az új kenyérrend, amelynek értelmében

a 300 grammos kenyérfejadag ára 1100 lej, amiből 1000 lejt a munkaadó vállalatok kötelesek fizetni.

Az aradi Szaktanács körlevéllel fordult a szakszervezetekhez és gyári bizottságokhoz, amelyben felhívja figyelmüket, kötelesek azonnali hatállyal érvényt szerezni az erre vonatkozó rendelkezésnek.

Megállapítja a körlevél, hogy a 300 grm-os kenyérért lefizetett 1100 lejes árból minden szervezett alkalmazott naponta és személyenként 1000 lej visszatérítést kap munkaadójától vagy az őt alkalmazó intézménytől.

Ugyanez a visszatérítés illeti a dolgozók feleségét és kiskorú gyermekeit is. Ha a feleség maga is dolgozik, csak munkahelyén jogosult a visszatérítésre.

Mindazon alkalmazottak, akik a gazdasági ellátószervet keresztül kapnak lisztet vagy kenyeret, ugyanebben a kedvezményben részesülnek.

Ha viszont valamely vállalatnál az alkalmazottak 100 lejért kapják a kenyeret, aincs helye a visszatérítésnek. Ha az alkalmazott kenyér helyett lisztellátásban részesül, illetve „Gesztag”, a visszatérítés összegének a kenyérnél élvezett visszatérítéssel egyenlően kell lennie. Ha a kenyérkiosztás nem történne rendszeresen, az alkalmazottnak joga van a visszaérítésre azon napokon is, amikor a kiosztás elmaradt.

A Szaktanács figyelmezteti a szakszervezeteket és üzemi bizottságokat, hogy kötelesek teleptetni mindazokat, akik megkísérlik a törvényt kijátszani és azokat is, akik fehér kenyeret készítenek. Alkalmában a legnagyobb eréllyel kell megvédeni a dolgozók érdekeit.

Az újfajta egységes liszt kiosztása

az aradi pékek között a mai napon megtörtént és így már mindenki az ebből készült kenyeret kapja. Az új lisztből megfelelő mennyiséget kapott a város közellátási hivatala, a kenyérellátás tehát hosszabb időre biztosított. Az élelmezési hivatal felszólítja a közönséget, hogy mindenki vigyázzon élelmiszer könyvecskéjére, mert ezennél nehéz lesz azt újból beszerezni. Ugyanis

ha valaki elveszti a könyvecskéjét,

ugy azt a hivatalos lapban kell közölni és csak hosszas hivatalos eljárás után kaphatja meg az illető az új könyvet.

Nagyon szigorúan járnak el ezután az olyanok ellen, akik az elhunytak, vagy az Aradról eltávozottak élelmiszer könyvecskéjét továbbra is felhasználják. Ilyen esetekben a szabotázs törvény alapján bírósági eljárás indul. Az új kenyérrendelet a Hivatalos Lap október 5.-i 231. számában jelent meg.

Negyvenmillió kasszafurás Szentannán

Tegnap éjjel ismeretlen tettesek behatoltak a szentannai Hetmann féle malomba, ahol kifurták a pánccél pénzszekrényt és onnan 40 millió lejt raboltak el. A kasszafurást

másnap reggel fedezték fel, amikor is nyomban jelentést tettek a csendőrségnek. Az a feltevés, hogy a betörést a helyzettel ismerős egyének követték el. A nyomozás folyik.

Özv. Lefkovits Arminné szül. Weisz Gizella fájdalomtól megtört szívvel jelent, hogy forrón szeretett férje

LEFKOVITS ARMIN

munkáséletének 65. és boldog házasságának 41. évében rövid szenvedés után hirtelen elhunyt. Gyászolják: fia Jenő, menyé, unokája, nővére és rokonsága. Temetése október hó 9-én délután fél 4 órakor lesz a régi zsidó temető halottasházából. Részvételátogatások mellőzését kéri 2920 a GYÁSZOLÓ CSALÁD

ARÓ mozi

Telefon: 24-45.

Előadások: 3, 5, 7 és 9 órakor

Holnaptól a legbájosabb magyar film operett, ABRAHÁM PÁL zenéje

JÁVOR PÁL és BÁRSONY RÓZSI a

Viky-ben

Ma utoljára: DANKÓ PISTA

Nők órája csütörtök délután 5 órakor

az UFAR székházában, Grozianu uca 3. Művészeti műsor. 2927